

Register your product and get support at

www.philips.com/welcome

SBT75/12



Manual del usuario

PHILIPS

Contenido

1	Importante	4
	Seguridad	4
	Aviso	4
2	Su altavoz Bluetooth	6
	Introducción	6
	Contenido de la caja	6
	Descripción de la unidad principal	6
3	Introducción	7
	Conexión de la alimentación	7
	Encendido	7
4	Reproducción	8
	Reproducción desde un dispositivo Bluetooth	8
	Reproducción desde un dispositivo externo	9
	Control de reproducción	9
5	Información del producto	9
	Especificaciones	9
6	Solución de problemas	10

1 Importante

Seguridad

Instrucciones de seguridad importantes

- Lea estas instrucciones.
- Preste atención a todas las advertencias.
- Siga todas las instrucciones.
- No use este dispositivo cerca del agua.
- Utilice únicamente un paño seco para la limpieza.
- No bloquee las aberturas de ventilación. Realice la instalación de acuerdo con las indicaciones del fabricante.
- No instale cerca ninguna fuente de calor como, por ejemplo, radiadores, rejillas de calefacción, hornos u otras unidades que produzcan calor (incluidos los amplificadores).
- Evite que el cable de alimentación se pise o se doble, en particular junto a los enchufes, tomas de corriente y en el punto donde salen de la unidad.
- Use exclusivamente los dispositivos/accesorios indicados por el fabricante.
- Desenchufe el dispositivo durante las tormentas eléctricas o cuando no lo utilice durante un periodo largo de tiempo.
- El servicio técnico debe realizarlo siempre personal cualificado. Se requerirá servicio de asistencia técnica cuando la unidad sufra algún tipo de daño como, por ejemplo, que el cable de alimentación o el enchufe estén dañados, que se haya derramado líquido o hayan caído objetos dentro del dispositivo, que éste se haya expuesto a la lluvia o humedad, que no funcione normalmente o que se haya caído.
- No exponga los aparatos a goteos ni salpicaduras.

- No coloque sobre la unidad objetos que puedan suponer un peligro (por ejemplo, objetos que contengan líquido o velas encendidas).
- Cuando se utiliza el enchufe del adaptador Direct Plug-in Adapter como dispositivo de desconexión, éste debe estar siempre disponible.



Advertencia

- No quite nunca la carcasa de este aparato.
- No lubrique ninguna pieza de este aparato.
- No coloque nunca este aparato sobre otro equipo eléctrico.

Aviso

Cualquier cambio o modificación que se realice en este dispositivo que no esté aprobada expresamente por WOOX Innovations puede anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

CE0560

Este producto cumple los requisitos de la directivas 1999/5/EC.



Este producto cumple los requisitos de interferencias de radio de la Comunidad Europea.



El producto ha sido diseñado y fabricado con materiales y componentes de alta calidad que pueden reciclarse y reutilizarse.

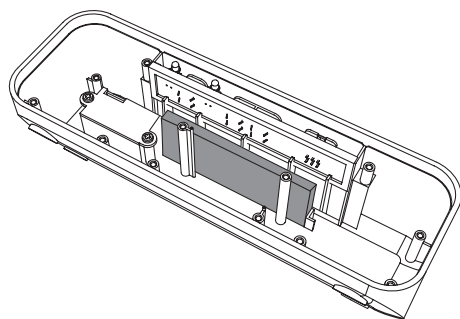


Cuando este símbolo de contenedor de ruedas tachado se muestra en un producto indica que éste cumple la directiva europea 2002/96/EC. Infórmese sobre el sistema de recolección de productos eléctricos y electrónicos.

Proceda conforme a la legislación local y no se deshaga de sus productos antiguos con la basura doméstica normal. La eliminación correcta del producto antiguo ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.



El producto contiene pilas cubiertas por la Directiva europea 2006/66/EC, que no se pueden eliminar con la basura doméstica normal. Infórmese de la legislación local sobre la recogida selectiva de pilas ya que el desecho correcto ayuda a evitar consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana. Lleve siempre el producto a un profesional para que éste se encargue de quitar la batería integrada.



Información medioambiental

Se ha suprimido el embalaje innecesario.

Hemos intentado que el embalaje sea fácil de separar en tres materiales: cartón (caja), espuma de poliestireno (corcho) y polietileno (bolsas, lámina de espuma protectora).

El sistema se compone de materiales que se pueden reciclar y volver a utilizar si lo desmonta una empresa especializada. Siga la normativa

local acerca del desecho de materiales de embalaje, pilas agotadas y equipos antiguos.



**Be responsible
Respect copyrights**

La copia no autorizada de material protegido contra copia, incluidos programas informáticos, archivos, emisiones y grabaciones de sonido, puede infringir los derechos de copyright y constituir un delito. Este equipo no se debe utilizar para tales fines.



Nota

- La placa de identificación está situada en la parte inferior del dispositivo.

2 Su altavoz Bluetooth

Le felicitamos por su compra y le damos la bienvenida a Philips. Para poder beneficiarse por completo de la asistencia que ofrece Philips, registre el producto en www.philips.com/welcome.

Introducción

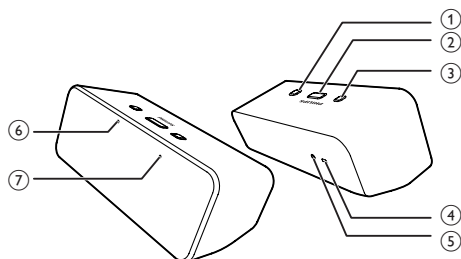
Con este altavoz, puede disfrutar del audio de un dispositivo Bluetooth compatible u otros dispositivos de audio.

Contenido de la caja

Compruebe e identifique el contenido del paquete:

- Unidad principal
- 1 cable USB
- Guía de configuración rápida

Descripción de la unidad principal



- ① **ON/OFF**
 - Enciende o apaga la unidad.
- ② **+ / -**
 - Ajustar el volumen.
- ③ **▶ ||**
 - Púlselo para reproducir o hacer una pausa en el modo Bluetooth.
 - Púlselo durante 2 segundos para desactivar el modo de espera del altavoz.
 - Púlselo durante 8 segundos para borrar toda la información de conexión almacenada en el módulo Bluetooth.
- ④ **DC IN 5V-1A**
 - Cargue el altavoz Bluetooth con el cable USB.
- ⑤ **MP3-LINK**
 - Conecta un dispositivo de audio.
- ⑥ **Indicador de la batería integrada**
 - Permanece encendido durante la carga.
 - Parpadea cuando el nivel de la batería es bajo.
- ⑦ **Indicador de Bluetooth**
 - Se mantiene encendido cuando el altavoz está conectado a un dispositivo compatible con Bluetooth.
 - Parpadea al desconectar el emparejamiento Bluetooth.

3 Introducción

! Precaución

- El uso de otros controles, ajustes o procedimientos distintos de los especificados en este manual puede causar una peligrosa exposición a la radiación u otros funcionamientos no seguros.

Siga siempre las instrucciones de este capítulo en orden.

Si se pone en contacto con Philips, se le preguntará el número de serie y de modelo del aparato. El número de modelo y el número de serie están en la parte inferior del aparato. Escriba los números aquí:

Número de modelo

Número de serie

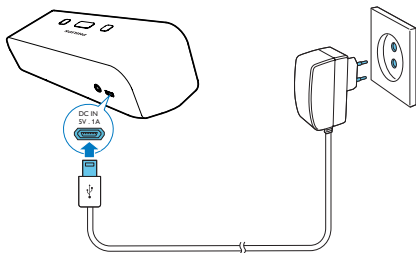
Conexión de la alimentación

! Precaución

- Riesgo de daños en el producto. Compruebe que el voltaje de la fuente de alimentación se corresponde con el voltaje impreso en la parte posterior del altavoz.

Conecte el adaptador de alimentación de CA (no suministrado) a:

- la toma para la fuente de alimentación de la parte posterior del altavoz.
- la toma de corriente.



Batería integrada

El altavoz también puede funcionar con la batería recargable incorporada.

Para recargar la batería integrada:

- Conecte el altavoz a la fuente de alimentación.

Nota

- Utilice únicamente el cable USB suministrado para cargar la batería.

Encendido

- Cambie **ON/OFF** en el altavoz a la posición **ON**.
↳ El indicador de Bluetooth parpadea (azul).

Cambio a modo de espera

El altavoz cambia al modo de espera en las siguientes situaciones.

- **En el modo Bluetooth:** no hay señal de audio del dispositivo Bluetooth durante más de 15 minutos.
- **En el modo de conexión MP3:** no se detecta ninguna señal durante más de 15 minutos.
- El nivel de la batería es bajo.

Nota

- La conexión Bluetooth finalizará cuando en el altavoz se active el modo de espera, pero puede activar el altavoz manteniendo pulsado ►|| durante 2 segundos.

4 Reproducción

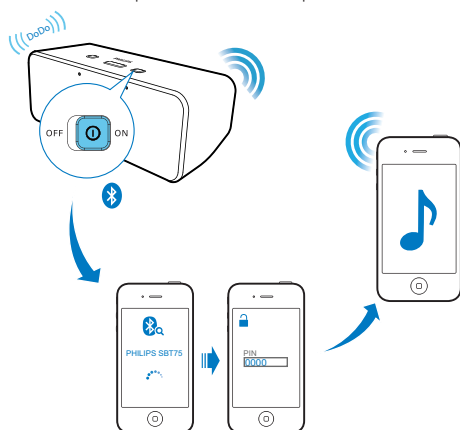
Reproducción desde un dispositivo Bluetooth

Puede escuchar un dispositivo Bluetooth a través de este altavoz.

Nota

- El alcance de funcionamiento efectivo entre el altavoz y el dispositivo Bluetooth es de 10 metros aproximadamente.

- 1 Cambie **ON/OFF** para activar la función Bluetooth del altavoz.
↳ El indicador de Bluetooth parpadea.
- 2 Active la función Bluetooth en el dispositivo Bluetooth (consulte el manual de usuario del dispositivo).
- 3 Seleccione "PHILIPS SBT75" en el dispositivo que va a emparejar.
↳ El altavoz emite 2 pitidos y el indicador de Bluetooth se mantiene encendido.
 - Para dispositivos anteriores, debe introducir "0000" como contraseña de emparejamiento.
- 4 Inicie la reproducción en el dispositivo Bluetooth.



Reproducción desde un PC

También puede escuchar el audio en un PC a través de Bluetooth.

Nota

- Asegúrese de que ha instalado el controlador de Bluetooth en el PC antes de realizar el emparejamiento.
- Los pasos siguientes solo se aplican al sistema operativo Windows 7. Si utiliza Windows XP, consulte a la ayuda de Windows XP.

- 1 Cambie **ON/OFF** para activar la función Bluetooth del altavoz.
↳ El indicador de Bluetooth parpadea.
- 2 Active la función Bluetooth en el PC.
- 3 Añada un dispositivo Bluetooth al PC y seleccione "PHILIPS SBT75" para realizar el emparejamiento.
↳ El altavoz emite 2 pitidos y el indicador de Bluetooth se mantiene encendido.
- 4 Establezca "PHILIPS SBT75" como dispositivo de comunicación predeterminado en el PC.
 - 1). Haga clic con el botón derecho en el icono del altavoz (🔊) que hay en la esquina inferior derecha de la pantalla de inicio de Windows y seleccione "Dispositivos de reproducción" en el menú de opciones.
 - 2). Haga clic con el botón derecho en el altavoz que desee y seleccione "Establecer como dispositivo predeterminado".
- 5 Inicie la reproducción de música en el PC.

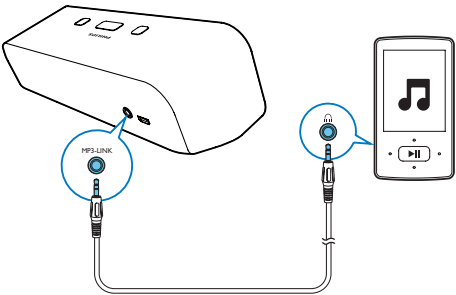
Reproducción desde un dispositivo externo

También puede escuchar un dispositivo de audio externo a través de este altavoz.

Nota

- El altavoz puede reproducir audio a través de conexión MP3 solo cuando la función Bluetooth está en pausa o detenida.

- 1
- Conecte el cable de conexión MP3 a:
 - la toma MP3-LINK (3,5 mm) de la parte posterior del altavoz.
 - la toma para auriculares del dispositivo externo.
- 2
- Inicie la reproducción en el dispositivo.



Control de reproducción

- Durante la reproducción:
- Pulse **VOL +/-** para aumentar o disminuir el nivel de volumen.
 - Pulse **▶||** para iniciar o poner en pausa la reproducción.
 - ➡ Disponible solo en modo Bluetooth.

5 Información del producto

Nota

- La información del producto puede cambiar sin previo aviso.

Especificaciones

Amplificador	
Potencia de salida	2 x 2 W RMS
Relación señal/ruido	>67 dB
Conexión de entrada auxiliar	600 mV RMS 20 kohmios

Información general	
Entrada de alimentación de CC	Entrada: 5 V, 1 A;
Consumo de energía en funcionamiento	3 W
Consumo de energía en modo de espera	<0,5 W
Dimensiones: unidad principal (ancho x alto x profundo)	184x62x63 mm
Peso (unidad principal)	0,388 kg

6 Solución de problemas



Advertencia

- No quite nunca la carcasa de este aparato.

Para que la garantía mantenga su validez, no trate nunca de reparar el sistema usted mismo. Si tiene problemas al usar este aparato, compruebe los siguientes puntos antes de llamar al servicio técnico. Si no consigue resolver el problema, vaya al sitio Web de Philips (www.philips.com/welcome). Cuando se ponga en contacto con Philips, asegúrese de que el aparato esté cerca y de tener a mano el número de modelo y el número de serie.

No hay alimentación

- Si utiliza solo la batería incorporada, asegúrese de que tiene suficiente energía.
- Si utiliza el cable de alimentación de CA, asegúrese de que la clavija está bien conectada y de que hay alimentación en la toma de CA.

No hay sonido

- Ajuste el volumen.

El altavoz no responde.

- Reinicie el altavoz.



Specifications are subject to change without notice

2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

SBT75_12_UM_V3.0

